

DANSK

VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER – GEM VENLIGST TIL FREMTIDIG REFERENCE

Tak, fordi du har købt dette Daylight-produkt. For at læse mere om din garanti, besøg venligst www.daylightcompany.com. For at sikre korrekt og sikker drift, bedes du læse følgende og gemme det til fremtidig reference.

OPSÆTNING OG BETJENING

1. Fjern al emballage fra lampen før brug.

2. **FORSIGTIG: FJEDRENE I ARMEN ER MEGET STÆRKE – HOLD ARMEN MED BEGGE HÆNDER OG ÅBN DEN LANGSOMT FOR AT UNDGÅ SKADE ELLER PERSONLIG TILSKADEKOMST.**

3. Fastgør den medfølgende klemme sikkert på kanten af et bord eller en arbejdsbænk. VIGTIGT: Spænd den medfølgende klemme godt fast, FØR lampen indsættes.
BEMÆRK: Hvis den medfølgende klemme ikke opfylder dine behov, findes der som alternativ et gulvstativ, en bordfod samt væg-/bordbeslag. Se vores hjemmeside for mere information.

4. Indsæt lampens armstamme i hullet i klemmen, og tilslut strømadapteren til en hensigtsmæssigt placeret stikkontakt – lampen er nu klar til brug.

5. For at tænde eller slukke skal du kort trykke på ON/OFF-symbolet, som er placeret i midten af knappen.
BEMÆRK: Lyset tænder med den senest anvendte lysstyrke og farvetemperatur.

6. For at øge eller reducere lysstyrken i 4 faste trin skal du kort trykke gentagne gange på knapens (+)- eller (–)-symbol.
Alternativt: For at øge eller reducere lysstyrken med trinløs dæmpning skal du holde (+)- eller (–)-symbolet nede og slippe det ved det ønskede niveau.

7. For at ændre lysfarvetemperaturen mellem 5.500 K / 4.000 K / 2.700 K skal du trykke på ON/OFF-knappen og holde den nede i ca. 2 sekunder. Lampen vil skifte mellem de tre lysfarveindstillinger. Når den ønskede lysfarve er nået, slipper du knappen.

8. **SEGMENTBELYSNING:** Lampen har en særlig funktion, der gør det muligt at belyse individuelle segmenter af LED-ringen. For at aktivere funktionen skal du trykke og holde (+)- og (–)-knapperne nede samtidigt. LED-ringen vil skifte mellem de 4 tilstande: venstre / højre / bageste / forreste kvartal og derefter tilbage til fuld ring.

BEMÆRK: Når lampen slukkes og tændes igen, husker den alle tidligere indstillinger (lysstyrke / farvetemperatur / segment).

BEMÆRK: Efter 9 timers kontinuerlig drift har lampen en energibesparende automatisk sluk-funktion.

ADVARSEL: Tving ikke lampehovedet ud over dets bevægelsesgrænser, da dette vil beskadige lampen og ugyldiggøre garantien.

FJERNELSE AF LINSEN

Hvis du ønsker at fjerne linsen for at rengøre den eller udskifte den, skal du gøre følgende:

1. Indstil lampehovedet i en vandret position.

2. Tag fat i lampehovedet med begge hænder og drej linseringen mod uret, indtil den stopper. Et rødt mærke på venstre side af kontakten bliver synligt. Løft derefter linseringen af lampehovedet.

3. Fjern linsen ved at skubbe den op nedefra.
ADVARSEL: Lampehovedet vil springe op, når linsens vægt er fjernet.

4. Gentag proceduren for at montere linseringen igen. Sørg for, at linseringen er korrekt placeret i lampehovedet, og drej den derefter med uret, indtil den klikker på plads. Sørg for, at det røde mærke ikke er synligt.
ADVARSEL: Betjen ikke lampen, før linseringen er låst i position (det røde mærke må ikke være synligt), da linsen ellers kan falde ud og forårsage personskade.

BRUG AF SWINGARM-LINSEN

Produktet leveres med en swingarmslinse (4,0x, 12 dioptrier / 3,0x, 8 dioptrier), som giver øget forstørrelse af et lille område i synsfeltet. For at bruge denne linse skal du gøre følgende:

1. Hold lampehovedet, og skub ganske enkelt swingarmslinsen (B) ind i slidsen (C) på bagsiden i venstre side af lampehovedet, indtil den sidder fast.

2. Sving linsen hen til den ønskede position.

3. For at fjerne linseenheden skal du blot udføre ovenstående trin i omvendt rækkefølge.

VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING

Lampen er udstyret med LED-lys, som holder hele lampens levetid.

FORSIGTIG: SE IKKE DIREKTE PÅ LED'ERNE.

FØR RENGØRING SKAL DU SIKRE, AT LAMPEN ER FRAKOBLET FRA STRØMFORSYNINGEN.

Enheden kræver ingen speciel vedligeholdelse. Hvis den bliver meget snavset, kan den tørres af med en fugtig klud, der indeholder en mild sæbeopløsning. Brug ikke store mængder væske, da det kan trænge ind i lampehovedet og påvirke den elektriske sikkerhed. Sprøjt aldrig væske direkte på linsen eller lampehovedet.

BRUG IKKE ALKOHOL, LØSNINGSMIDLER ELLER SLIBENDE RENGØRINGSMIDLER, DA DE KAN BESKADIGE FORMNINGERNE OG PRÆCISIONSLINSEN.

LINSENS SIKKERHED OG PLEJE

FORSIGTIG:

- LAD ALDRIG LINSEN STÅ UOVERVÅGET I DIREKTE SOLLYS ELLER HVOR LYSET KAN SKINNE GJENNEM LINSEN – DETTE UDGØR EN BRANDRISIKO. NÅR MAGNIFIKATIONSLAMPEN IKKE ER I BRUG, SKAL DU SÆTTE LINSENS DÆKSEL PÅ, SOM ER LEVERET MED LAMPEN.**
- TIL RENGØRING AF ACRYL-LINSEN, BRUG EN BOMULDSKLUD, DER ER FUGTET MED VARMT SÆBEVAND. BRUG IKKE ALKOHOL, LØSNINGSMIDLER ELLER SLIBENDE RENGØRINGSMIDLER, DA DE KAN BESKADIGE LINSEN.**
- LAMPENS HOVEDET VIL FJEDRE OP, NÅR LINSEN ER FJERNET. FOR AT UNDGÅ SKADER ELLER PERSONLIG TILSKADEKOMST, STØT HOVEDET MED DIN HÅND OG LAD DET STIGE LANGSOMT.**
- LAD IKKE SKARPE METALGENSTANDE KOMME I KONTAKT MED LINSEN, DA DE KAN BESKADIGE LINSENS PRÆCISIONSOPTISKE OVERFLADE.**
- NÅR LINSERINGEN ER FJERNET, VIL LINSEN FALDE UD AF HOVEDET, HVIS DET VENDES OPAD. BETJEN IKKE LAMPEN UDEN EN KORREKT MONTERET LINSERING.**

ELEKTRISK SIKKERHED

FORSIGTIG: NÅR DU JUSTERER LAMPEN, SKAL DU VÆRE FORSIGTIG MED IKKE AT FÅ EL-LEDNINGEN TIL AT VIKLE SIG RUNDT OM KLEMMEN ELLER LAMPESTAMMEN.

FORSIGTIG: Hvis det eksterne fleksible kabel på dette armatur bliver beskadiget, bør det udelukkende udskiftes af en kvalificeret person for at undgå fare. I TVIVL, KONTAKT EN KVALIFICERET ELEKTRIKER.

DAYLIGHT GUARANTEE/WARRANTY - This product is guaranteed against mechanical and electrical defects. For full Daylight guarantee Terms & Conditions please refer to the Daylight website. Faulty products should be returned to the place of purchase and proof of purchase must be presented. Please quote the model number in all correspondence. Returned products damaged by poor packaging are the responsibility of the sender. During the guarantee period, Daylight will repair or replace the product free of charge provided the fault was not caused by misuse, improper handling, negligence, normal wear and tear, accidental damage, or by any modifications made by the purchaser. The guarantee does not cover consumables such as bulbs, tubes or batteries. This guarantee does not affect your statutory rights.

GARANTIE DAYLIGHT - Ce produit est garanti contre tout défaut mécanique ou électrique. La version complète des conditions de garantie de Daylight se trouve sur le site Internet de Daylight. Les produits défectueux doivent être renvoyés au magasin auprès duquel ils ont été achetés, avec preuve d'achat à l'appui. Veuillez préciser la référence du produit dans toutes vos correspondances. Tout dommage causé par un mauvais conditionnement du produit renvoyé demeure à la charge de l'expéditeur. Pendant la période de garantie, Daylight s'engage à réparer ou remplacer gratuitement le produit défectueux à condition que le mauvais fonctionnement ne soit pas dû à une mauvaise utilisation, à une mauvaise manipulation, à une négligence, à une usure normale, à un accident ou à une modification effectuée par l'acquéreur. La garantie ne couvre pas les consommables tels que les ampoules, les tubes et les batteries. Cette garantie n'affecte pas vos droits statutaires.

DAYLIGHT GARANTIE - Der Hersteller übernimmt für dieses Produkt eine Garantie. Die vollständigen Daylight Garantiebedingungen sind auf der Daylight Website abrufbar. Diese Garantie bezieht sich auf Fehler mechanischer und elektrischer Art. Fehlerhafte Produkte müssen an den Verkaufsort zurückgesandt bzw. -gebracht werden und ein Kaufnachweis muss vorgelegt werden. Bitte geben Sie bei sämtlicher Korrespondenz die Modellnummer an. Der Absender übernimmt die Verantwortung für Warenrücksendungen, die durch mangelhafte Verpackung beschädigt werden. Während des Garantiezeitraums wird Daylight das Produkt kostenlos reparieren oder ersetzen, vorausgesetzt, der Mangel ist nicht durch falschen Gebrauch, unsachgemäße Handhabung, Unachtsamkeit, normale Abnutzung, versehentliche Beschädigung oder durch vom Käufer vorgenommene Produktveränderungen entstanden. Die Garantie gilt jedoch nicht für Verbrauchsteile wie Glühbirnen, Röhren und Batterien. Ihre gesetzlich vorgeschriebenen Rechte bleiben von dieser Garantie unberührt.

DAYLIGHT GARANTIE - Dit product wordt gewaarborgd tegen mechanische en elektrische defecten. Voor de volledige garantievoorwaarden van Daylight verwijzen we naar de website van Daylight. Defecte producten moeten met een aankoopbewijs worden teruggebracht naar de plaats van aankoop. Het modelnummer moet in al uw briefwisseling worden vermeld. Productbeschadigingen als gevolg van een slechte verpakking behoren tot de verantwoordelijkheid van de afzender. Gedurende de garantieperiode zal Daylight het product gratis herstellen of vervangen op voorwaarde dat het defect niet werd veroorzaakt door verkeerd gebruik of verkeerde behandeling, nalatigheid, normale slijtage, accidentele schade of wijzigingen aangebracht door de koper. De garantie is niet van kracht voor verbruiksartikelen zoals lampen, buizen of batterijen. Deze waarborg tast uw wettelijke rechten niet aan.

DAYLIGHT GARANZIA - La garanzia del prodotto copre i guasti meccanici ed elettrici. Per i Termini e le Condizioni integrati della garanzia, consultare il sito web Daylight. I prodotti difettosi dovranno essere restituiti presso il punto vendita in cui sono stati acquistati, presentando la prova d'acquisto. Specificare il numero di modello nella corrispondenza. Il mittente sarà responsabile dei danni ai prodotti resi, dovuti a imballaggio inadeguato. Durante il periodo di garanzia, Daylight riparerà o sostituirà il prodotto, purché il guasto non sia stato causato da abuso o uso improprio, negligenza, normale usura, danno accidentale o eventuali modifiche apportate dall'acquirente. La garanzia non copre i prodotti deteriorabili come lampadine, neon o batterie. La presente garanzia non compromette i diritti statutari.

GARANTIA DAYLIGHT - Este producto está garantizado contra defectos mecánicos y eléctricos. Para consultar los términos y condiciones completos de la garantía Daylight, visite el sitio web de Daylight. Se deben devolver los productos defectuosos al punto de compra y se debe presentar con él un comprobante de la compra. Cite el número de modelo en toda la correspondencia. Las devoluciones que resulten dañadas por defectos de embalaje son responsabilidad del remitente. Durante el periodo de garantía, Daylight reparará o sustituirá el producto de forma gratuita siempre que el fallo no haya sido causado por un uso indebido, una manipulación incorrecta, negligencia, uso y desgaste normal, daño accidental o modificaciones realizadas por el comprador. La garantía no cubre elementos consumibles como bombillas, tubos o baterías. Esta garantía no afecta a sus derechos legales.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА DAYLIGHT - Настоящее изделие имеет гарантию от механических и электрических дефектов. Со всеми положениями и условиями гарантийных обязательств компании Daylight можно ознакомиться на ее веб-сайте. Неисправные изделия должны быть возвращены по месту покупки с представлением документа, подтверждающего факт покупки. Пожалуйста, указывайте номер модели в любой корреспонденции. Ответственность за возвращенные изделия, поврежденные в результате плохой упаковки, несет отправитель. В течение гарантийного срока компания Daylight бесплатно произведет ремонт или замену изделия при условии, что неисправность не является результатом неправильного использования, ненадлежащего обращения, небрежности, нормального износа, случайного повреждения или любых изменений, внесенных покупателем. Гарантия не распространяется на расходные материалы, такие как лампочки, трубки или батареи. Данная гарантия не влияет на Ваши законные права

DAYLIGHT-GARANTI - Dette produktet har en garanti mot mekaniske og elektriske feil. For fullstendige vilkår og betingelser når det gjelder Daylight-garantien, se Daylight-nettstedet. Defekte produkter skal returneres til kjøpsstedet og kjøpsbevis må fremvises. Vennligst oppgi modellnummeret i all korrespondanse. Produkter som returneres og er skadet som følge av dårlig pakke-emballasje er avsenderens ansvar. I løpet av garantiperioden vil Daylight reparere eller erstatte produktet gratis forutsatt at feilen ikke er forårsaket av feilbruk, feil håndtering, uaktsomhet, normal slitasje, utilsiktet skade eller av eventuelle modifikasjoner gjort av kjøperen. Garantien dekker ikke forbruksvarer som pærer, rør eller batterier. Denne garantien påvirker ikke dine lovbestemte rettigheter.

DAYLIGHT GARANTI - Dette produkt er garanteret mod mekaniske eller elektriske defekter. For alle Daylight vilkår og betingelser se venligst Daylights hjemmeside. Defekte produkter skal returneres til det sted, hvor de er købt, og en kvittering for køb kræves. Citer venligst modelnummeret i alle korrespondancer. Senderen er ansvarlig for returnerede produkter, der er beskadiget på grund af dårligt indpakning. Under garantiperioden vil Daylight reparere eller erstatte produktet uden omkostninger, så længe at defekten ikke skyldes forkert brug eller håndtering, uagtsomhed, normal slitage, utilsigtet skade, eller andre ændringer foretaget af køberen. Garantien dækker ikke forbruksvarer såsom pærer, rør eller batterier. Denne garanti påvirker ikke dine lovbestemte rettigheder.

DAYLIGHT TAKUU - Laitteella on takuu mekaanisten sekä sähköisten vikojen varalta. Voit nähdä Daylight -valaisimen täydet käyttöohdot verkkosivuiltamme. Vialliset tuotteet tulee palauttaa tuotteen ostopaikkaan ja esittää ostokuitti todisteeksi. Muista mainita tuotteen mallinnumero kaikessa tuotteeeseen liittyvässä asioinnissa. Ostajan vastuulla on palauttaa tuote ehjässä pakkauksessa, sillä takuu ei korvaa palautuksen aikana aiheutuneita vaurioita. Takuun ollessa voimassa, Daylight korjaa tai vaihtaa tuotteen ilmaiseksi, mikäli vika ei ole aiheutunut väärinkäytön, huolimattomuuden, normaalin kulumisen, vahinkojen tai ostajan tekemien muutosten vuoksi. Takuu ei kata kulutusosia, kuten lampuja, johtoja tai pattereita. Tämä takuu ei vaikuta lakisääteisiin oikeuksiisi.

DAYLIGHT GARANTI - La garanzia del prodotto copre i guasti meccanici ed elettrici. Per i Termini e le Condizioni integrati della garanzia, consultare il sito web Daylight. I prodotti difettosi dovranno essere restituiti presso il punto vendita in cui sono stati acquistati, presentando la prova d'acquisto. Specificare il numero di modello nella corrispondenza. Il mittente sarà responsabile dei danni ai prodotti resi, dovuti a imballaggio inadeguato. Durante il periodo di garanzia, Daylight riparerà o sostituirà gratuitamente il prodotto, purché il guasto non sia stato causato da abuso o uso improprio, negligenza, normale usura, danno accidentale o eventuali modifiche apportate dall'acquirente. La garanzia non copre i prodotti deteriorabili come lampadine, neon o batterie. La presente garanzia non compromette i diritti statutari.

D/E/U/A25105

iQ Pro

Magnifier

ENGLISH

Français

DEUTSCH

NEDERLANDS

ITALIANO

ESPAÑOL

РУССКИЙ

NORSK

SVENSKA

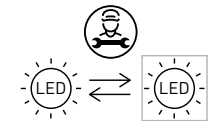
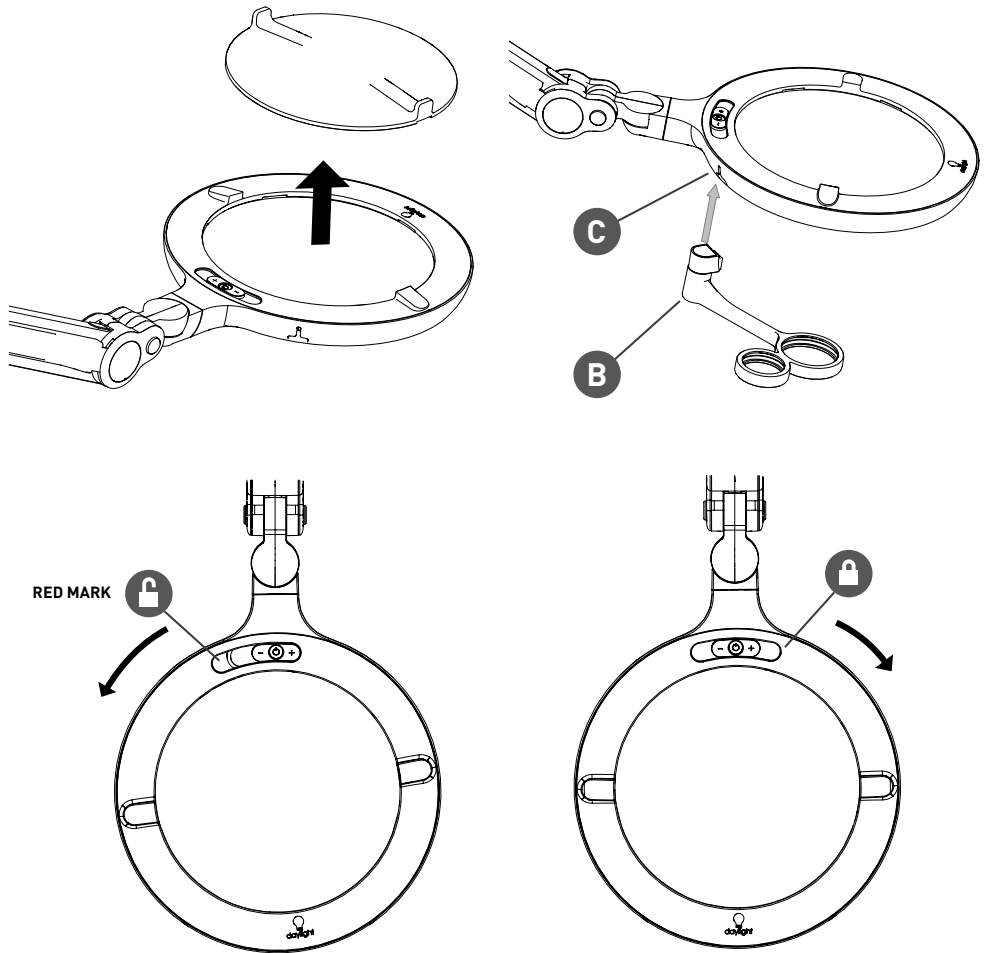
SUOMALAINEN

DANSK

12

The Daylight Company Ltd. 89-91 Scrubs Lane, London NW10 6QU
www.daylightcompany.com

04-2026



EN - This light source (LED only) is replaceable by manufacturer, by service personnel authorised by the manufacturer or by a comparably qualified person.

This product contains a light source (LED only) of energy efficiency class < G >

DE - Die Lichtquelle (Nur LEDs) ist austauschbar durch den Hersteller, durch vom Hersteller beauftragtes Servicepersonal Oder durch eine vergleichbar qualifizierte Person.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle (nur LED) der Energieeffizienzklasse < G >

FR - La source lumineuse (LED uniquement) est remplaçable par le fabricant, par le personnel de service autorisé par le fabricant ou par une personne de qualification comparable.

Ce produit contient une source lumineuse (LED uniquement) de classe d'efficacité énergétique < G >

EN - The Control gear is replaceable by the end user.

DE - Das Betriebsgerät ist austauschbar durch den End-nutzer.

FR - L'appareillage de commande est remplaçable par l'utilisateur final.

ENGLISH

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS – PLEASE SAVE FOR FUTURE REFERENCE

Thank you for purchasing this Daylight product.

To read more information about your guarantee, please go to www.daylightcompany.com To ensure correct and safe operation please read the following and retain for future reference.

SET UP AND OPERATION

- Before use remove all packaging from around the lamp.
- CAUTION: THE SPRINGS IN THE ARM ARE VERY STRONG, GRIP THE ARM WITH BOTH HANDS AND OPEN SLOWLY TO AVOID DAMAGE OR INJURY.**
- Securely fasten the supplied clamp onto the edge of a table or workbench. **IMPORTANT:** Securely tighten the supplied clamp **BEFORE** inserting the lamp.
NOTE: If the supplied clamp does not meet your requirements there is an optional Floorstand, Table Base and Wall/Table Mount available as alternatives. See our website for more information.
- Insert the stem of the lamp arm into the hole in the clamp and plug the power adapter into a conveniently located electrical socket – the lamp is now ready for use.
- To Switch on or off briefly press the ON/OFF symbol located in the centre of the button. **NOTE:** The light will illuminate in the previously used brightness and light colour temperature.
- To increase or decrease the brightness level in **4 fixed steps**, briefly repeat press the (+) or (-) symbols of the button. **Alternatively:** to increase or decrease the brightness level with **continuous dimming**, hold the (+) or (-) symbol of the button and release it at the desired level.
- To change the light colour temperature from 5,500K / 4,000K / 2,700K push and HOLD the ON/OFF button for approximately 2 seconds. The lamp will cycle through the three light colour options, when the desired light colour is reached, release the button.

- 8. SEGMENT ILLUMINATION:** The lamp has a special feature that allows individual segments of the LED ring to be illuminated. To activate, long press together the (+) and the (-) buttons. The LEDs ring will cycle through the 4 modes: left / right / back / front quarters and then back to full ring.

NOTE: When the lamp is switched off and back on again, it will remember all previous settings (brightness / colour temperature / segment).

NOTE: After 9 hours of continuous operation, the lamp has an energy saving auto-off feature.

CAUTION: DO NOT FORCE THE HEAD PAST ITS MOVEMENT LIMITS AS THIS WILL DAMAGE THE LAMP AND INVALIDATE YOUR GUARANTEE.

REMOVING THE LENS

If you want to remove the lens to clean it or exchange it proceed as follows:

- Set the lamp head in a horizontal position.
- Grip the lamp head in both hands and rotate the Lens Ring anti-clockwise to the stop. A red mark on the left side of the switch will become visible, lift the Lens Ring off the head.
- Remove the lens by pushing it from the underside.
CAUTION: THE HEAD WILL SPRING UP ONCE THE WEIGHT OF THE LENS HAS BEEN REMOVED.
- Reverse the procedure to refit the lens ring. Ensure that the Lens Ring is correctly located in the head and then rotate it clockwise until it clicks back into position. Ensure the red mark is not visible.
CAUTION: DO NOT OPERATE THE LAMP UNTIL THE LENS RING IS LOCKED IN POSITION (RED MARK NOT VISIBLE) OR THE LENS COULD FALL OUT AND CAUSE INJURY.

USING THE SWING ARM LENS

The product is supplied with a Swing Arm Lens (4.0X, 12 Diopter / 3.0X, 8Diopter) which allows increased magnification of a small area of the field of view. To use this lenses please proceed as follows:

- Hold the lamp head and simply push the Swing Arm **(B)** Lens into the slot **(C)** on the rear left hand side of the head until it is held in place.
- Swing the lens across to the desired position.
- To remove the lens assembly simply reverse the above.

MAINTENANCE AND CLEANING

The lamp is fitted with LEDs which will last the lifetime of the lamp.

CAUTION: DO NOT LOOK DIRECTLY AT THE LEDS.

BEFORE CLEANING MAKE SURE THE LAMP IS DISCONNECTED FROM THE ELECTRICAL SUPPLY.

The unit requires no special maintenance. If it becomes heavily soiled it can be wiped with a dampened cloth containing a mild soap solution. Do not use large quantities of liquid as it may enter the lamp head and affect electrical safety. Never spray liquid directly at the lens or head.

DO NOT USE ALCOHOL, SOLVENTS OR ABRASIVE CLEANERS AS THEY WILL DAMAGE THE MOULDINGS AND PRECISION LENS.

LENS SAFETY AND CARE

CAUTION:

- NEVER LEAVE THE LENS UNATTENDED IN DIRECT SUNLIGHT OR WHERE LIGHT CAN SHINE THROUGH IT - THIS CONSTITUTES A FIRE HAZARD. WHEN THE MAGNIFYING LAMP IS NOT IN USE PLEASE REPLACE THE LENS COVER SUPPLIED WITH THE LAMP.**
- TO CLEAN THE ACRYLIC LENS USE A COTTON CLOTH DAMPENED WITH WARM SOAPY WATER DO NOT USE ALCOHOL, SOLVENTS OR ABRASIVE CLEANERS AS THEY WILL DAMAGE LENS.**
- THE HEAD OF THE LAMP WILL SPRING UP ONCE THE LENS HAS BEEN REMOVED. TO AVOID DAMAGE OR INJURY SUPPORT THE HEAD WITH YOUR HAND AND ALLOW IT TO RISE GENTLY.**
- DO NOT ALLOW SHARP METAL OBJECTS TO COME INTO CONTACT WITH THE LENS AS THEY COULD DAMAGE THE PRECISION OPTICAL SURFACE.**
- ONCE THE LENS RETAINING RING HAS BEEN REMOVED THE LENS WILL FALL FROM THE HEAD IF IT IS TURNED UPSIDE DOWN. DO NOT OPERATE THE LAMP WITHOUT A CORRECTLY FITTED LENS RETAINING RING.**

ELECTRICAL SAFETY

CAUTION: WHEN ADJUSTING THE LAMP TAKE CARE NOT TO GET THE ELECTRICAL CORD TANGLED AROUND THE CLAMP OR LAMP STEM.

CAUTION: If the external flexible cable of this luminaire becomes damaged, it should be exclusively replaced by a suitably qualified person in order to avoid hazard.

IN CASE OF DOUBT CONSULT A QUALIFIED ELECTRICIAN.

SUOMALAINEN

TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA – SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

Kiitos, että ostit tämän Daylight-tuotteen. Lisätietoja takuusta on osoitteessa www.daylightcompany.com. Oikean ja turvallisen toiminnan varmistamiseksi lue seuraava ja säilytä se myöhempää tarvetta varten.

ASENNUS JA KÄYTTÖ

- Ennen käyttöä poista kaikki pakkausmateriaalit lampun ympäriltä
- VAROITUS: KÄDEN JOUSET OVAT ERITTÄIN VAHVIA, PIDÄ KÄDESTÄ MOLEMMILLA KÄSILLÄ JA AVAA HITAASTI VUODON TAI VAURIOITUMISEN VÄLTÄMISEKSI.**
- Kiinnitä mukana toimitettu puristin tukevasti pöydän tai työpenkin reunaan. **TÄRKEÄÄ:** Kiristä mukana toimitettu puristin kunnolla ENNEN lampun asentamista.
HUOMAUTUS: Jos mukana toimitettu puristin ei vastaa tarpeitasi, vaihtoehtoina on saatavilla erilinen lattiatulusta, pöytäalusta sekä seinä-/pöytäkiinnike. Lisätietoja saat verkkosivuiltamm
- Työnnä lampun varsi puristimessa olevaan reikään ja liitä verkkolaite sopivassa paikassa olevaan pistorasiaan – lamppu on nyt käyttövalmis.
- Kytkeäksesi lampun päälle tai pois päältä, paina lyhyesti painikkeen keskellä olevaa ON/OFF-symbolia. **HUOMAUTUS:** Valo syttyy viimeksi käytetyllä kirkkaustasolla ja värilämpötilalla.
- Lisätäksesi tai vähentääksesi kirkkautta neljässä kiinteässä vaiheessa, paina lyhyesti painikkeen (+)- tai (-)-symbolia useita kertoja. **Vaihtoehtoisesti:** säätääksesi kirkkautta portaattomasti, pidä painikkeen (+)- tai (-)-symbolia painettuna ja vapauta se halutulla kirkkaustasolla.
- Vaihda valon värilämpötilaa (5 500 K / 4 000 K / 2 700 K) painamalla ja pitämällä ON/OFF-painiketta alhaalla noin 2 sekunnin ajan. Lamppu käy läpi kolme eri värilämpötilavaihtoehtoa; kun haluttu värilämpötila on saavutettu, vapauta painike.
- SEGMENTTIVALAISTUS:** Lampussa on erikoistoiminto, jonka avulla LED-renkaan yksittäisiä segmenttejä voidaan valaista. Aktivoi toiminto painamalla ja pitämällä samanaikaisesti (+)- ja (-)-painikkeita. LED-rengas käy läpi neljä tilaa: vasen / oikea / taka / etu neljännes ja palaa sen jälkeen täyteen renkaaseen.

HUOMAUTUS: Kun lamppu sammutetaan ja kytetään uudelleen päälle, se muistaa kaikki aiemmat asetukset (kirkkaus / värilämpötila / segmentti).

HUOMAUTUS: Yhdeksän (9) tunnin yhtäjaksoisen käytön jälkeen lampussa on energiaa säästävää automaattinen virrankatkaisutoiminto.

VAROITUS: ÄLÄ PAKOTA LAMPUN PÄÄTÄ YLI SEN LIIKERATOJEN RAJOJEN, SILLÄ SE VAHINGOITTA A LAMPPIA JA MITÄTÖI TAKUUN.

LINSSIN IRROTTAMINEN

Jos haluat irrottaa linssin puhdistusta tai vaihtoa varten, toimi seuraavasti:

- Aseta lampun pää vaakasuoraan asentoon.
- Tartu lampun päähän molemmiin käsiin ja kierrä linssirengasta vastapäivään, kunnes se pysähtyy. Kytken vasemmalle puolelle tulee näkyviin punainen merkki; nosta linssirengas pois lampun päältä.
- Irrota linssi työntämällä sitä alapuolelta.
VAROITUS: LINSSIN PAINON POISTAMISEN JÄLKEEN LAMPUN PÄÄ NOUSEE YLÖS JOUSTAVASTI.
- Asenna linssirengas takaisin päinvastaisessa järjestyksessä. Varmista, että linssirengas on asetettu oikein paikalleen lampun päähän, ja kierrä sitä myötäpäivään, kunnes se napsahtaa takaisin lukittuun asentoon. Varmista, ettei punaista merkkiä ole näkyvissä.

VAROITUS: ÄLÄ KÄYTÄ LAMPPIA, ELLEI LINSSIRENGAS OLE LUKITTUNA PAIKALLEEN (PUNAINEN MERKKI EI NÄY), MUUTOIN LINSSI VOI PUDOTA JA AIHEUTTAA LOUKKAANTUMISVAARAN.

KEINUVARSI-LINSSIN KÄYTTÄMINEN

Tuote toimitetaan kääntyvällä suurennuslinssillä (4,0x, 12 diopteria / 3,0x, 8 diopteria), joka mahdollistaa näkökentän pienen alueen suurentamisen. Käytä linssiä seuraavasti:

- Pidä lampun pästä kiinni ja työnnä kääntävä suurennuslinssi **(B)** lampun pää vasemmalla takasivulla olevaan aukkoon **(C)**, kunnes se lukittuu paikalleen.
- Käännä linssi haluttuun asentoon.
- Irrottaaksesi linssikokoonpanon, toimi edellä kuvattujen vaiheiden vastakkaisessa järjestyksessä.

HUOLTO JA PUHDISTUS

Lamppu on varustettu LED-valoilla, jotka kestävät lampun koko käyttöiän.

VAROITUS: ÄLÄ KATSO SUORAAN LED-VALOIHIN. ENNE PUHDISTUSTA VARMISTA, ETTÄ LAMPPU ON IRROTETTU SÄHKÖVERKOSTA.

Laite ei vaadi erityistä huoltoa. Jos se likaantuu pahoin, se voidaan pyyhkiä kostealla liinalla, jossa on mieto saippuallu. Älä käytä suuria määriä nestettä, sillä se voi päästä lampun päähän ja vaikuttaa sähköturvallisuuteen. Älä koskaan suihkuta nestettä suoraan linssiin tai lampun päähän. **ÄLÄ KÄYTÄ ALKOHOLIA, LIUOTTIMIA TAI HANKAAVIA PUHDISTUSAINEITA, SILLÄ NE VAURIOITTAVAT MUOVIOSIA JA TARKKUUSLINSSIÄ.**

LINSSIN TURVALLISUUS JA HOITO

VAROITUS:

- ÄLÄ KOSKAAN JÄTÄ LINSSIÄ VALVONTAAN SUORAAN AURINGONVALOON TAI PAIKKAAN, JOSSA VALO VOI PÄÄSTÄ SEN LÄPI – TÄMÄ VOI AIHEUTTAA PALOVAARAN. KUN SUURENNUSLAMPPI EI OLE KÄYTTÖSSÄ, PALAUTA LAMPUN MUKAAN TOIMITETTU LINSSIN SUOJA.**
- AKRYYLILINSSIN PUHDISTAMISEKSI KÄYTÄ KOSTUTETTUA PUUVILLAKANGASTA, JOKA ON LÄMMIN SAIPPUAVEDESSÄ. ÄLÄ KÄYTÄ ALKOHOLIA, LIUOTTIMIA TAI HANKAAVIA PUHDISTUSAINEITA, KOSKA NE VAURIOITTAVAT LINSSIÄ.**
- LAMPPIPÄÄ HYPPÄÄ YLÖS, KUN LINSSI ON POISTETTU. VÄLTÄ VAURIOITA TAI LOUKKAANTUMISTA, TUETA LAMPPIPÄÄ KÄDELLÄSI JA ANNA SEN NOSTAA VAROVASTI.**
- ÄLÄ SALLI TERÄVIEN METALLIESINEIDEN TULLA KOSKETUKSEEN LINSSIN KANSSA, KOSKA NE VOIVAT VAURIOITTA TARKKUUSOPTISTA PINTAA.**
- KUN LINSSIN KIINNITYSRENKAAN ON POISTETTU, LINSSI PUTOAA PÄÄSTÄ, JOS SE KÄÄNNETÄÄN YLÖSALAISIN. ÄLÄ KÄYTÄ LAMPPIA ILMAN OIKEIN ASENETTUA LINSSIN KIINNITYSRENKAITA.**

SÄHKÖTURVALLISUUS

VAROITUS: SÄÄDESSÄ LAMPPIA HUOLEHDI, ETTÄ SÄHKÖJOHTO EI JOUDU KÄÄNTYMÄÄN PURISTIMEEN TAI LAMPUN VARTEEN.

VAROITUS: Jos tämän valaisimen ulkoinen taipuisa kaapeli vaurioituu, sen saa vaihtaa vain pätevä henkilö vaaran välttämiseksi.

EPÄSELVYKSISSÄ OTA YHTEYTTÄ PÄTEVÄÄN SÄHKÖMIEHEEN.

SVENSKA

VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER – SPARA FÖR FRAMTIDA REFERENS

Tack för att du har köpt denna Daylight-produkt. För att läsa mer information om din garanti, vänligen gå till www.daylightcompany.com. För att säkerställa korrekt och säker drift, läs följande och spara för framtida referens.

INSTALLNING OCH DRIFT

1. Ta bort all förpackning runt lampan innan användning.
2. **FÖRSIKTIGT: FJÄDRARNA I ARMEN ÄR MYCKET STARKA, HÅLL I ARMEN MED BÅDA HÄNDERNA OCH ÖPPNA LÅNGSAMT FÖR ATT UNDVIKA SKADOR ELLER INJURIE.**
3. Fäst den medföljande klämman ordentligt på kanten av ett bord eller en arbetsbänk. VIKTIGT: Dra åt den medföljande klämman ordentligt INNAN du sätter i lampan.
OBS! Om den medföljande klämman inte uppfyller dina krav finns ett valfritt golvsfot, bordsfot samt vägg-/bordsfäste som alternativ. Se vår webbplats för mer information.
4. SSätt in lamparens stam i hålet i klämman och anslut nätadaptern till ett lämpligt placerat eluttag – lampan är nu klar för användning.
5. För att slå på eller av lampan, tryck kort på PÅ/AV-symbolen som sitter i mitten av knappen. OBS! Ljuset tänds med den senast använda ljusstyrkan och färgtemperaturen.
6. För att öka eller minska ljusstyrkan i 4 fasta steg, tryck kort upprepade gånger på knapparna (+)- eller (-)-symboler.
Alternativt: För att öka eller minska ljusstyrkan med steglös dimring, håll inne (+)- eller (-)-symbolen och släpp vid önskad nivå.
7. För att ändra ljusets färgtemperatur mellan 5 500 K / 4 000 K / 2 700 K, tryck och HÅLL INNE PÅ/AV-knappen i cirka 2 sekunder. Lampan växlar mellan de tre ljusfärgsalternativen. När önskad ljusfärg uppnås, släpp knappen.
8. **SEGMENTBELYSNING:** Lampan har en särskild funktion som gör det möjligt att belysa enskilda segment av LED-ringen. För att aktivera funktionen, tryck och håll inne (+)- och (-)-knapparna samtidigt. LED-ringen växlar mellan de fyra lägena: vänster / höger / bakre / främre kvart, och därefter tillbaka till full ring.
OBS! När lampan stängs av och sedan slås på igen kommer den att komma ihåg alla tidigare inställningar (ljusstyrka / färgtemperatur / segment).

OBS! Efter 9 timmars kontinuerlig drift har lampan en energisparande automatisk avstängningsfunktion.

VARNING: FORCERA INTE LAMPHUVUDET FÖRBI DESS RÖRELSEGRÄNSER, DÅ DETTA KAN SKADA LAMPAN OCH ÖGILTIGFÖRKLARA DIN GARANTI.

TA BORT LINSEN

Om du vill ta bort linsen för rengöring eller byte, gör enligt följande:

1. Ställ lamphuvudet i horisontellt läge.
2. Håll lamphuvudet med båda händerna och vrid linsringen moturs tills det tar stopp. En röd markering på vänster sida om strömbrytaren blir synlig. Lyft därefter av linsringen från lamphuvudet.
3. Ta bort linsen genom att trycka ut den från undersidan.
VARNING: LAMPHUVUDET KOMMER ATT FJÄDRA UPP NÄR LINSSENS VIKT HAR TAGITS BORT.
4. Montera tillbaka linsringen genom att utföra proceduren i omvänd ordning. Se till att linsringen är korrekt placerad i lamphuvudet och vrid den därefter medurs tills den klickar på plats. Kontrollera att den röda markeringen inte är synlig.
VARNING: ANVÄND INTE LAMPAN FÖRRÄN LINSRINGEN ÄR LÅST I LÅGE (DEN RÖDA MARKERINGEN ÄR INTE SYNLI), ANNARS KAN LINSEN FALLA UR OCH ORSAKA PERSONSKADA.

ANVÄNDNING AV SWING ARM-LINSEN

Produkten levereras med en svängarmstins (4,0x, 12 dioptrier / 3,0x, 8 dioptrier) som möjliggör ökad förstoring av ett litet område i synfältet. För att använda denna lins, gör enligt följande:

1. Håll i lamphuvudet och tryck helt enkelt in svängarmslinsen (B) i spåret (C) på den bakre vänstra sidan av huvudet tills den sitter fast på plats.
2. Sväng linsen till önskat läge.
3. För demontering, utför ovanstående steg i omvänd ordning.

UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

Lampan är utrustad med LED-lampor som har en livslängd som motsvarar lampans hela livslängd.

VARNING: Titta inte direkt in i LED-lamporna.

FÖRE RENGÖRING SKA DU SE TILL ATT LAMPAN ÄR FRÅNKOPPLAD FRÅN ELNÄTET.

Enheten kräver inget särskilt underhåll. Om den blir kraftigt smutsig kan den torkas av med en lätt fuktad trasa med en mild tvållösning.

Använd inte stora mängder vätska, eftersom detta kan tränga in i lamphuvudet och påverka den elektriska säkerheten. Spraya aldrig vätska direkt på linsen eller lamphuvudet.

ANVÄND INTE ALKOHOL, LÖSNINGSMEDEL ELLER SLIPANDE RENGÖRINGSMEDEL, DÅ DESSA KAN SKADA PLASTDETALJERNA OCH PRECISIONSLINSEN.

LINSSÄKERHET OCH SKÖTSEL

FÖRSIKTIGHET:

- LÄMNA ALDRIG LINSNEN OBJEKT I DIREKT SOLLJUS ELLER PÅ EN PLATS DÅR LJUS KAN TRÄNGA IGENOM DEN – DETTA UTGÖR EN BRANDRISK. NÄR FÖRSTORINGSLAMPAN INTE ÄR I ANVÄNDNING, SÄTT ÅTER LINSKYDDET SOM MEDFÖLJER LAMPAN.
- FÖR ATT RENGÖRA AKRYLINSEN, ANVÄND EN BOMULLSVATTA FUKTAD MED VARMT TÅLPAKTVATTEN. ANVÄND INTE ALKOHOL, LÖSNINGSMEDEL ELLER ABRASIVA RENGÖRINGSMEDEL, DÅ DE KOMMER ATT SKADA LINSNEN.
- LAMPANS HUVUD KOMMER ATT STIGA UPP NÄR LINSNEN HAR TAGITS BORT. FÖR ATT UNDVIKA SKADOR ELLER INJURIER, STÖD HUVUDET MED DIN HAND OCH LÅT DET RÖRA SIG SAKTA.
- TILLÅT INTE SKARPA METALLOBJEKT KOMMA I KONTAKT MED LINSNEN, DÅ DE KAN SKADA DEN PRECISIONSOPTISKA YTAN.
- NÄR LINSSENS RETAININGRING HAR TAGITS BORT KOMMER LINSNEN ATT FALLA UR HUVUDET OM DET VÄNDES UPP OCH NER. ANVÄND INTE LAMPAN UTAN ATT LINSSENS RETAININGRING ÄR KORREKT INSTALLERAD.

ELEKTRISK SÄKERHET

FÖRSIKTIGHET: VAR FÖRSIKTIG NÄR DU JUSTERAR LAMPAN SÅ ATT ELKABELN INTE TRASSLAR IN SIG RUNT KLÄMPEN ELLER LAMPEN.

FÖRSIKTIGHET: Om den externa flexibla kabeln till denna armatur blir skadad, bör den endast bytas ut av en lämpligt kvalificerad person för att undvika fara.

VID TVIVEL, KONSULTERA EN KVALIFICERAD ELEKTRIKER.

FRANÇAIS

SÉCURITÉ – INFORMATIONS IMPORTANTES À CONSERVER

Merci d'avoir acheté ce produit Daylight. Pour en savoir plus sur votre garantie, veuillez vous rendre sur www.daylightcompany.com. Pour garantir un fonctionnement correct et sûr, veuillez lire ce qui suit et le conserver pour référence future.

INSTALLATION ET FONCTIONNEMENT

1. Avant toute utilisation, veuillez enlever l'emballage et toute protection se trouvant autour de la lampe.
2. **ATTENTION: LES RESSORTS QUI SE TROUVENT DANS LE BRAS DE LA LAMPE SONT EXTRÊMEMENT PUISSANTS. PAR CONSÉQUENT, NOUS VOUS CONSEILLONS DE TENIR LE BRAS AVEC LES DEUX MAINS ET DE LE DÉTENDRE LENTEMENT POUR ÉVITER TOUT ACCIDENT.**
3. Fixez solidement la pince fournie sur le bord d'une table ou d'un établi. IMPORTANT : Serrez fermement la pince fournie AVANT d'insérer la lampe.
REMARQUE : Si la pince fournie ne répond pas à vos besoins, des alternatives sont disponibles en option : pied de sol, base de table et support mural/de table. Consultez notre site web pour plus d'informations.
4. Insérez la tige du bras de la lampe dans le trou de la pince et branchez l'adaptateur secteur sur une prise électrique facilement accessible – la lampe est maintenant prête à l'emploi.
5. Pour allumer ou éteindre la lampe, appuyez brièvement sur le symbole MARCHE/ARRÊT situé au centre du bouton. REMARQUE : La lumière s'allumera avec le dernier niveau de luminosité et la dernière température de couleur utilisés.
6. Pour augmenter ou diminuer le niveau de luminosité en 4 paliers fixes, appuyez brièvement et de manière répétée sur les symboles (+) ou (-) du bouton.
Alternativement : pour augmenter ou diminuer la luminosité par variation continue, maintenez le symbole (+) ou (-) enfoncé et relâchez-le au niveau souhaité.
7. Pour modifier la température de couleur de la lumière (5 500 K / 4 000 K / 2 700 K), appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT et MAINTENEZ-LE enfoncé pendant environ 2 secondes. La lampe fera défiler les trois options de température de couleur ; lorsque la couleur souhaitée est atteinte, relâchez le bouton.

8. **ÉCLAIRAGE PAR SEGMENTS :** La lampe dispose d'une fonction spéciale permettant d'éclairer individuellement certains segments de l'anneau LED. Pour activer cette fonction, appuyez longuement simultanément sur les boutons (+) et (-). L'anneau LED défille alors à travers les 4 modes : quarts gauche / droit / arrière / avant, puis revient à l'anneau complet.

REMARQUE : Lorsque la lampe est éteinte puis rallumée, elle mémorise tous les réglages précédents (luminosité / température de couleur / segment).

REMARQUE : Après 9 heures de fonctionnement continu, la lampe est équipée d'une fonction d'arrêt automatique à économie d'énergie.

ATTENTION: NE TOURNEZ PAS LA TÊTE DE LA LAMPE AU-DELÀ DE SES LIMITES CAR CELA RISQUERAIT D'ENDOMMAGER LA LAMPE ET D'ANNULER LA GARANTIE.

RETRAIT DE LA LOUPE

Si vous souhaitez retirer la lentille pour la nettoyer ou la remplacer, procédez comme suit :

1. Placez la tête de la lampe à l'horizontale.
2. Saisissez la tête de la lampe à deux mains et faites tourner la bague de lentille dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'en butée. Un repère rouge situé sur le côté gauche de l'interrupteur devient alors visible ; retirez la bague de lentille de la tête de la lampe.
3. Retirez la lentille en la poussant par le dessous.
ATTENTION : LA TÊTE DE LA LAMPE SE RELÈVERA BRUSQUEMENT UNE FOIS LE POIDS DE LA LENTILLE RETIRÉ.
4. Pour remonter la bague de lentille, effectuez la procédure en sens inverse. Assurez-vous que la bague de lentille est

correctement positionnée dans la tête de la lampe, puis faites-la tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en position. Vérifiez que le repère rouge n'est pas visible.

ATTENTION : N'UTILISEZ PAS LA LAMPE TANT QUE LA BAGUE DE LENTILLE N'EST PAS VERROUILLÉE EN POSITION (REPERE ROUGE NON VISIBLE), CAR LA LENTILLE POURRAIT TOMBER ET PROVOQUER DES BLESSURES.

UTILISATION DE LA LOUPE À BRAS FLEXIBLE

Le produit est fourni avec une lentille à bras articulé (4,0x, 12 dioptries / 3,0x, 8 dioptries) permettant d'augmenter le grossissement d'une petite zone du champ de vision. Pour utiliser cette lentille, procédez comme suit :

1. Tenez la tête de la lampe et insérez simplement la lentille à bras articulé (B) dans la fente (C) située à l'arrière gauche de la tête jusqu'à ce qu'elle soit maintenue en place.
2. Faites basculer la loupe en position désirée.
3. Pour retirer l'ensemble de la lentille, il suffit d'effectuer la procédure inverse décrite ci-dessus.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Cette lampe est livrée avec LED conçues pour durer aussi longtemps que la lampe.

ATTENTION: NE REGARDEZ JAMAIS DIRECTEMENT LA LUMIÈRE DES LED. AVANT TOUT NETTOYAGE, ASSUREZ-VOUS QUE LA LAMPE EST DÉBRANCHÉE.

L'appareil n'a pas besoin d'entretien spécial. Si la lampe est sale, elle peut être nettoyée à l'aide d'un chiffon légèrement humide imprégné d'une solution savonneuse. N'utilisez pas trop d'eau car elle pourrait pénétrer dans la tête de la lampe et compromettre la sécurité électrique. Ne pulvérisiez jamais de liquide directement sur la lentille ou la tête de la lampe.

N'UTILISEZ PAS DE SOLVANTS OU DE PRODUITS ABRASIFS OU À BASE D'ALCOOL CAR ILS RISQUERAIENT D'ENDOMMAGER LES SURFACES ET LA LOUPE.

SÉCURITÉ ET ENTRETIEN DE LA LOUPE

ATTENTION:

- NE LAISSEZ JAMAIS LA LOUPE SANS SURVEILLANCE DANS UN ENDOIT OU ELLE EST DIRECTEMENT TRAVERSÉE PAR UNE SOURCE DE LUMIÈRE (RAYONS DU SOLEIL, ÉCLAIRAGE ARTIFICIEL, ETC.) – CELA POURRAIT PROVOQUER UN INCENDIE. LORSQUE LA LOUPE N'EST PAS UTILISÉE, REMETTEZ EN PLACE LA PROTECTION QUI VOUS A ÉTÉ FOURNIE AVEC LA LAMPE.
- NETTOYEZ LA LOUPE ACRYLIQUE À L'AIDE D'UN CHIFFON EN COTON IMPRÉGNÉ D'EAU SAVONNEUSE TIÈDE. N'UTILISEZ PAS DE SOLVANTS OU DE PRODUITS ABRASIFS OU À BASE D'ALCOOL QUI RISQUERAIENT DE L'ENDOMMAGER.
- LA TÊTE DE LA LAMPE SE REDRESSERA BRUSQUEMENT LORSQUE LE POIDS DE LA LOUPE AURA DISPARU. POUR ÉVITER TOUT ACCIDENT ET TOUT DOMMAGE, NOUS VOUS CONSEILLONS DE TENIR LA TÊTE DE LA LAMPE POUR LUI PERMETTRE DE SE REDRESSER LENTEMENT.
- VEILLEZ À CE QU'AUCUN OBJET MÉTALLIQUE POINTU N'ENTRE EN CONTACT AVEC LA LOUPE. CELA RISQUERAIT D'ENDOMMAGER LA PRÉCISION DE LA SURFACE OPTIQUE.
- LORSQUE L'ANNEAU DE MAINTIEN EST ENLEVÉ, LA LOUPE TOMBERA SI LA TÊTE DE LA LAMPE EST RETOURNÉE. N'UTILISEZ PAS LA LAMPE SI L'ANNEAU RETENANT LA LOUPE N'EST PAS CORRECTEMENT EN PLACE.

SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

ATTENTION: LORSQUE VOUS AJUSTEZ LA LAMPE, PRENEZ SOIN DE NE PAS ENROULER LE CORDON ÉLECTRIQUE AUTOUR DE LA PINCE OU DE LA TIGE DE LA LAMPE.

ATTENTION: Si vous constatez que le cordon électrique de la lampe est endommagé, faites-le remplacer par un électricien qualifié afin d'éviter tout accident.

EN CAS DE DOUTE, VEUILLEZ CONSULTER UN ÉLECTRICIEN QUALIFIÉ.

DEUTSCH

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE – ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN!

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Daylight-Produkt entschieden haben. Weitere Informationen zu Ihrer Garantie finden Sie unter www.daylightcompany.com. Um einen korrekten und sicheren Betrieb zu gewährleisten, lesen Sie bitte Folgendes und bewahren Sie es für zukünftige Referenz auf.

INBETRIEBNAHME

1. Vor dem Gebrauch der Leuchte muss das Verpackungsmaterial vollständig entfernt werden.
2. **ACHTUNG: DER LEUCHTENARM IST MIT SEHR STARKEN FEDERN AUSGESTATTET. DESHALB DEN LEUCHTENARM MIT BEIDEN HÄNDEN HALTEN UND LANGSAM ÖFFNEN, UM SCHÄDEN ODER VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN.**
3. Befestigen Sie die mitgelieferte Klemme sicher an der Kante eines Tisches oder einer Werkbank. WICHTIG: Ziehen Sie die mitgelieferte Klemme fest an, BEVOR Sie die Lampe einsetzen. **HINWEIS: Wenn die mitgelieferte Klemme Ihren Anforderungen nicht entspricht, sind alternativ ein Bodenständer, ein Tischfuß sowie eine Wand-/Tischhalterung optional erhältlich. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website.**
4. Setzen Sie den Stab des Lampenarms in die Öffnung der Klemme ein und stecken Sie das Netzteil in eine gut erreichbare Steckdose – die Lampe ist nun betriebsbereit.
5. Zum Ein- oder Ausschalten drücken Sie kurz auf das EIN/AUS-Symbol in der Mitte der Taste. **HINWEIS:** Das Licht schaltet sich mit der zuletzt verwendeten Helligkeit und Farbtemperatur ein.
6. Um die Helligkeit in 4 festen Stufen zu erhöhen oder zu verringern, drücken Sie die (+) - oder (–) -Symbole der Taste kurz und wiederholt. **Alternativ:** Um die Helligkeit stufenlos zu regeln, halten Sie das (+) - oder (–) -Symbol gedrückt und lassen Sie es bei der gewünschten Helligkeitsstufe los.
7. Um die Farbtemperatur des Lichts zwischen 5.500 K / 4.000 K / 2.700 K zu ändern, drücken Sie die EIN/AUS-Taste und HALTEN Sie sie etwa 2 Sekunden lang gedrückt. Die Lampe wechselt nacheinander durch die drei Farbtemperatureinstellungen. Sobald die gewünschte Lichtfarbe erreicht ist, lassen Sie die Taste los.
8. **SEGMENTBELEUCHTUNG:** Die Lampe verfügt über eine spezielle Funktion, mit der einzelne Segmente des LED-Rings beleuchtet werden können. Zum Aktivieren die (+) - und die (–) -Tasten gleichzeitig lange gedrückt halten. Der LED-Ring durchläuft zyklisch die 4 Modi: linkes / rechtes / hinteres / vorderes Viertel und anschließend wieder den vollständigen Ring.

HINWEIS:
Wenn die Lampe ausgeschaltet und wieder eingeschaltet wird, speichert sie alle vorherigen Einstellungen (Helligkeit / Farbtemperatur / Segment).

HINWEIS:
Nach 9 Stunden Dauerbetrieb verfügt die Lampe über eine energiesparende automatische Abschaltfunktion.

ACHTUNG: DAS BEWEGEN DES LEUCHTENKOPFS AUSSERHALB DES FESTGELEGTEN BEREICHS FÜHRT DAZU, DASS DIE LEUCHTE BESCHÄDIGT WIRD UND DIE GARANTIE IHRE GÜLTIGKEIT VERLIERT.

ENTFERNEN DER LINSE

Wenn Sie die Linse zum Reinigen oder Austauschen entfernen möchten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Den Leuchtenkopf in eine horizontale Position bringen.
2. Halten Sie den Lampenkopf mit beiden Händen fest und drehen Sie den Linsenring gegen den Uhrzeigersinn bis zum Anschlag. Eine rote Markierung auf der linken Seite des Schalters wird sichtbar; heben Sie anschließend den Linsenring vom Lampenkopf ab.
3. Entfernen Sie die Linse, indem Sie sie von der Unterseite her herausdrücken. **ACHTUNG: DER LAMPENKOPF SPRINGT NACH OBEN, SOBALD DAS GEWICHT DER LINSE ENTFERNT WURDE.**
4. Führen Sie die Schritte zum Wiedereinsetzen des Linsenrings in umgekehrter Reihenfolge aus. Stellen Sie sicher, dass der Linsenring korrekt im Lampenkopf sitzt, und drehen Sie ihn anschließend im Uhrzeigersinn, bis er wieder hörbar einrastet. Vergewissern Sie sich, dass die rote Markierung nicht sichtbar ist.

ACHTUNG: BETREIBEN SIE DIE LAMPE NICHT, BEVOR DER LINSENRING IN POSITION VERRIEGELT IST (ROTE MARKIERUNG NICHT SICHTBAR), DA DIE LINSE ANDERNFALLS HERAUSFALLEN UND VERLETZUNGEN VERURSACHEN KANN.

GEBRAUCH DER SCHWENKARMLINSE

Das Produkt wird mit einer Schwenkarm-Linse (4,0x, 12 Dioptrien / 3,0x, 8 Dioptrien) geliefert, die eine erhöhte Vergrößerung eines kleinen Bereichs des Sichtfeldes ermöglicht. Um diese Linse zu verwenden, gehen Sie wie folgt vor:

1. Halten Sie den Lampenkopf fest und schieben Sie die Schwenkarm-Linse **(B)** einfach in den Schlitz **(C)** auf der linken Rückseite des Lampenkopfes, bis sie sicher einrastet.
2. Die Linse nun in die gewünschte Position bringen.
3. Zur Demontage der Linseneinheit führen Sie die oben genannten Schritte in umgekehrter Reihenfolge aus.

WARTUNG UND REINIGUNG

Die Leuchte ist mit LEDs ausgestattet, die für die gesamte Lebensdauer der Leuchte ausgelegt sind.

ACHTUNG: NIEMALS DIREKT IN DIE LEDS SCHAUEN. VOR DEM REINIGEN DER LEUCHTE DEN STECKER ZIEHEN.

Das Gerät bedarf keiner besonderen Wartung oder Pflege. Stärkere Verschmutzungen mit einem mit milder Seifenlauge angefeuchteten Tuch reinigen. Keine großen Mengen an Flüssigkeit verwenden, da sie in den Leuchtenkopf eindringen und die elektrische Sicherheit beeinträchtigen können. Sprühen Sie niemals Flüssigkeit direkt auf die Linse oder den Lampenkopf.

KEINEN ALKOHOL UND KEINE LÖSUNGS- ODER SCHEUERMITTEL VERWENDEN, DA DIESE DIE KUNSTSTOFFEILE UND DIE PRÄZISIONSLINSE BESCHÄDIGEN KÖNNEN.

SICHERHEITS- UND PFLEGEHINWEISE FÜR DIE LINSE

- **ACHTUNG:**
NIEMALS DIE LINSE UNBEAUFICHTIGT DEM DIREKTEN SONNENLICHT ODER SONSTIGER LICHTEINSTRALUNG AUSSETZEN. BRANDGEFAHR! LUPE BEI NICHTGEBRAUCH IMMER MIT DER MITGELIEFERTEN HÜLLE ABDECKEN.
- **ZUR REINIGUNG DER ACRYLLINSE EIN MIT WARMER SEIFENLAUGE ANGEFEUCHTETES BAUMWOLLTUCH VERWENDEN. KEINEN ALKOHOL UND KEINE LÖSUNGS- ODER SCHEUERMITTEL VERWENDEN, DA DIESE DIE LINSE BESCHÄDIGEN KÖNNEN.**
- **DER LEUCHTENKOPF BEWEGT SICH RUCKARTIG NACH OBEN, SOBALD DIE LINSE HERAUSGENOMMEN WIRD. UM SCHÄDEN ODER VERLETZUNGEN ZU VERMEIDEN, DEN LEUCHTENKOPF FESTHALTEN UND LANGSAM NACH OBEN FÜHREN.**
- **SCHARFE METALLOBJEKTE VON DER LINSE FERNHALTEN, DA ES SONST ZU BESCHÄDIGUNGEN DER PRÄZISIONSOBERFLÄCHE KOMMEN KANN.**
- **NACHDEM DER LINSENHALTERUNG ENTFERNT WURDE, KANN DIE LINSE BEIM DREHEN DES LEUCHTENKOPFS NACH UNTEN HERAUSFALLEN. DIE LEUCHTE NIE OHNE KORREKT BEFESTIGTEN LINSENHALTERUNG VERWENDEN.**

SICHERHEITSHINWEISE FÜR DEN UMGANG MIT ELEKTROGERÄTEN

ACHTUNG: ACHTEN SIE BEIM AUSRICHTEN DER LEUCHTE DARAUF, DASS SICH DAS STROMKABEL NICHT AN DER KLEMME ODER AM LEUCHTENARM VERHEDDERT.

ACHTUNG: Wenn das Kabel dieser Leuchte beschädigt wird, sollte es aus Sicherheitsgründen nur von einem qualifizierten Fachmann ausgetauscht werden.

WENDEN SIE SICH IM ZWEIFELSFALL AN EINEN ELEKTROFACHMANN.

NORSK

VIKTIGE SIKKERHETSINSTRUKSJONER – VENNLIGST LAGRE FOR FREMTIDIG REFERANSE

Takk for at du har kjøpt dette Daylight-produktet. For å lese mer informasjon om garantien, vennligst besøk www.daylightcompany.com. For å sikre korrekt og sikker bruk, vennligst les følgende og oppbevar det for fremtidig referanse.

OPPSETT OG DRIFT

1. Fjern all emballasje rundt lampen før bruk.
 2. **FORSIKTIG: FJÆRNE I ARMEN ER VELDIG STYRE, GRIP ARMEN MED BEGGE HENDER OG ÅPNE SAKTE FOR Å UNNGÅ SKADER ELLER UHELL.**
 3. Securely fasten the supplied clamp onto the edge of a table or workbench. IMPORTANT: Securely tighten the supplied clamp BEFORE inserting the lamp. **NOTE: If the supplied clamp does not meet your requirements there is an optional Floorstand, Table Base and Wall/Table Mount available as alternatives. See our website for more information.**
 4. Sett stammen på lampens arm inn i hullet i klemmen, og koble strømadapteren til en lett tilgjengelig stikkontakt – lampen er nå klar til bruk.
 5. For å slå lampen på eller av, trykk kort på PÅ/AV-symbolet som er plassert midt på knappen. **MERK:** Lyset tennes med sist brukte lysstyrke og fargetemperatur.
 6. For å øke eller redusere lysstyrken i 4 faste trinn, trykk kort og gjentatte ganger på (+) - eller (–) -symbolene på knappen. **Alternativt:** For å øke eller redusere lysstyrken med trinnløs dimming, hold (+) - eller (–) -symbolet inne og slipp ved ønsket nivå.
 7. For å endre lysfargetemperaturen mellom 5 500 K / 4 000 K / 2 700 K, trykk på PÅ/AV-knappen og HOLD den inne i ca. 2 sekunder. Lampen vil bla gjennom de tre tilgjengelige lysfargealternativene. Når ønsket lysfarge er nådd, slipper du knappen.
 8. **SEGMENTBELYSNING:** Lampen har en spesialfunksjon som gjør det mulig å belyse individuelle segmenter av LED-ringen. For å aktivere funksjonen, trykk og hold inne (+) - og (–) -knappene samtidig. LED-ringen vil deretter vekse mellom de 4 modusene: venstre / høyre / bakre / fremre kvart, og deretter tilbake til full ring. **MERK:** Når lampen slås av og deretter på igjen, vil den huske alle tidligere innstillinger (lysstyrke / fargetemperatur / segment).
- MERK:** Etter 9 timer med kontinuerlig drift er lampen utstyrt med en energisparende automatisk av-funksjon.
- FORSIKTIG: IKKE TVING LAMPENS HODE UT OVER BEVEGELSESGRENSENE, DA DETTE VIL SKADE LAMPEN OG UGYLDIGGJØRE GARANTIE.**

FJERNING AV LINSEN

Hvis du ønsker å fjerne linsen for å rengjøre den eller bytte den, gjør du følgende:

1. Sett lampehodet i horisontal posisjon.
2. Hold lampens hode med begge hender og drei linseringen mot klokken til den stopper. En rød markering på venstre side av bryteren blir da synlig. Løft linseringen av lampens hode.
3. Fjern linsen ved å skyve den fra undersiden. **FORSIKTIG: HODET VIL SPRE BAKOVER NÅR LINSENS VEKT ER FJERNET.**
4. Utfør prosedyren i omvendt rekkefølge for å montere linseringen på nytt. Sørg for at linseringen er korrekt plassert i lampens hode, og drei den deretter mot klokken til den klikker på plass. Kontroller at den røde markeringen ikke er synlig. **FORSIKTIG: IKKE BRUK LAMPEN FØR LINSERINGEN ER LÅST I POSISJON (RØD MARKERING IKKE SYNLIG), DA LINSEN KAN FALLE UT OG FORÅRSAKE PERSONSKADE.**

BRUK AV SVINGARMLINSEN

Produktet leveres med en svingarm-linse (4,0x, 12 dioptrier / 3,0x, 8 dioptrier) som gir økt forstørrelse av et lite område i synsfeltet. For å bruke denne linsen, gjør som følger:

1. Hold lampens hode og skyv svingarm-linsen **(B)** inn i sporet **(C)** på lampens bakre venstre side til den sitter sikkert på plass.
2. Sving linsen til ønsket posisjon.
3. For å fjerne linsesammenstillingen, utfør ovennevnte prosedyre i omvendt rekkefølge.

VEDLIKEHOLD OG RENGJØRING

Lampen er utstyrt med lysdioder som varer hele lampens levetid.

FORSIKTIG: SE IKKE DIREKTE PÅ LED-ENE.

FØR RENGJØRING: KONTROLLER AT LAMPEN ER KOBLET FRA STRØMFORSYNINGEN.

Enheten krever ikke spesielt vedlikehold. Hvis den blir sterkt tilsatt, kan den tørkes av med en fuktig klut som inneholder en mild såpe løsning. Ikke bruk store mengder væske, da det kan komme inn i lampehodet og påvirke den elektriske sikkerheten. Sprøyt aldri væske direkte på linsen eller lampens hode.

IKKE BRUK ALKOHOL, LØSNINGSMIDLER ELLER SLIPENDE RENGJØRINGSMIDLER, DA DETTE VIL SKADE DE FORMINGSDELER OG PRECISIONSLINSEN.

LENSESIKKERHET OG -PLEIE

FORSIKTIGHET:

- **LA ALDRI LINSEN VÆRE UTLATT UANSETT I DIREKTE SOL ELLER DER LYS KAN SKINNE GJENNOM DEN – DETTE UTGJØR EN BRANNFARE.**
- **NÅR FORSTØRINGSAMPEN IKKE ER I BRUK, SKIFTER DU LENSEDEKSELET SOM MEDFØLGER LAMPEN.**
- **FOR Å RENGJØRE AKRYLLINSEN, BRUK EN BOMULLSKLUT FUKTET MED VARMT SÅPEVANN. IKKE BRUK ALKOHOL, LØSNINGSMIDLER ELLER SLIPENDE RENGJØRINGSMIDLER, DA DE VIL SKADE LINSEN.**
- **LA IKKE SKARPE METALLOBJEKTER KOMME I KONTAKT MED LINSEN, DA DE KAN SKADE DEN PREISJONSPOLERTE OPTISKE OVERFLATEN.**
- **NÅR LINSEHOLDERINGEN ER FJERNET, VIL LINSEN FALLE UT HVIS HODET VENDES OPP-NED. IKKE BRUK LAMPEN UTEN AT LINSEHOLDERINGEN ER KORREKT MONTERET.**

ELEKTRISK SIKKERHET

NÅR DU JUSTERER LAMPEN, PASS PÅ Å IKKE FÅ DEN ELEKTRISKE KABELN TANGERT RUNDT KLEMMEN ELLER LAMPESTANGEN.

FORSIKTIG: Hvis den eksterne fleksible kabelen til denne armaturen blir skadet, bør den kun erstattes av en kvalifisert person for å unngå fare. **VED TVIL, KONTAKT EN KVALIFISERT ELEKTRIKER.**

РУССКИЙ

ВАЖНАЯ ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ: ПОЖАЛУЙСТА, СОХРАНИТЕ ЕЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ

Благодарим вас за покупку этого продукта Daylight. Для получения дополнительной информации о вашей гарантии, пожалуйста, посетите www.daylightcompany.com. Для обеспечения правильной и безопасной работы прочтите следующие инструкции и сохраните их для дальнейшего использования.

НАСТРОЙКА И ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Перед использованием светильника удалите все упаковочные материалы.
- ВНИМАНИЕ: ПРУЖИНЫ В КРОНШТЕЙНЕ ОЧЕНЬ ЖЕСТКИЕ. ВОЗЬМИТЕСЬ ЗА КРОНШТЕЙН ОБЕИМИ РУКАМИ И МЕДЛЕННО ОТКРЫВАЙТЕ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЛИ ТРАВМЫ.**
- Надёжно закрепите прилагаемый зажим на краю стола или верстака. ВАЖНО: Надёжно затяните прилагаемый зажим **ПЕРЕД** установкой лампы.
ПРИМЕЧАНИЕ: Если прилагаемый зажим не соответствует вашим требованиям, в качестве альтернатив доступны опциональные напольная стойка, настольное основание и настенное/настольное крепление. Дополнительную информацию см. на нашем веб-сайте.
- Вставьте шток рычага лампы в отверстие зажима и подключите адаптер питания к удобно расположенной электрической розетке — лампа готова к использованию.
- Чтобы включить или выключить лампу, одновременно нажмите на символ ВКЛ/ВЫКЛ, расположенный в центре кнопки.
ПРИМЕЧАНИЕ: Свет включится с последними использованными настройками яркости и цветовой температуры.
- Чтобы увеличить или уменьшить уровень яркости в 4 фиксированных шагах, одновременно и повторно нажимайте на символы (+) или (–) на кнопке.
В качестве альтернативы: для плавной регулировки яркости нажмите и удерживайте символ (+) или (–), затем отпустите его при достижении требуемого уровня.
- Чтобы изменить цветовую температуру света (5 500 K / 4 000 K / 2 700 K), нажмите и удерживайте кнопку ВКЛ/ВЫКЛ примерно 2 секунды. Лампа будет последовательно переключаться между тремя вариантами цветовой температуры. Когда будет достигнут нужный цвет света, отпустите кнопку.
- СЕГМЕНТНАЯ ПОДСВЕТКА:** Лампа оснащена специальной функцией, позволяющей освещать отдельные сегменты светодиодного кольца. Для активации функции нажмите и удерживайте одновременно кнопки (+) и (–). Светодиодное кольцо будет последовательно переключаться между 4 режимами: левый / правый / задний / передний сектор, после чего вернётся к полному кольцу.

ПРИМЕЧАНИЕ: При выключении и последующем включении лампы сохраняются все ранее использованные настройки (яркость / цветовая температура / сегмент).

ПРИМЕЧАНИЕ: После 9 часов непрерывной работы лампа оснащена энергосберегающей функцией автоматического отключения.

ВНИМАНИЕ: НЕ ПРЕВЫШАЙТЕ ДОПУСТИМЫЕ ПРЕДЕЛЫ ПЕРЕМЕЩЕНИЯ ГОЛОВКИ ЛАМПЫ, ТАК КАК ЭТО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ПОВРЕЖДЕНИЮ ИЗДЕЛИЯ И АНУЛИРОВАНИЮ ГАРАНТИИ.

СНЯТИЕ ЛИНЗЫ

Если вы хотите снять линзу для очистки или замены, выполните следующие действия:

- Установите головку лампы в горизонтальное положение.
- Возьмитесь за головку лампы обеими руками и поверните кольцо линзы против часовой стрелки до упора. На левой стороне выключателя станет видна красная метка; после этого снимите кольцо линзы с головкой лампы.
- Снимите линзу, нажав на нее снизу. **ВНИМАНИЕ! КАК ТОЛЬКО НА ГОЛОВКУ СВЕТИЛЬНИКА ПЕРЕСТАНЕТ ДАВИТЬ ВЕС ЛИНЗЫ, ОНА ВОСПРЯНЕТ ВВЕРХ.**
- Выполните процедуру в обратном порядке для повторной установки кольца линзы. Убедитесь, что кольцо линзы правильно установлено в головке лампы, затем поверните его по часовой стрелке до щелчка. Убедитесь, что красная метка не видна.

ВНИМАНИЕ: НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ЛАМПУ, ПОКА КОЛЬЦО ЛИНЗЫ НЕ ЗАФИКСИРОВАНО В РАБОЧЕМ ПОЛОЖЕНИИ (КРАСНАЯ МЕТКА НЕ ВИДНА), В ПРОТИВНОМ СЛУЧАЕ ЛИНЗА МОЖЕТ ВЫПАСТЬ И ПРИЧИНИТЬ ТРАВМУ.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЛИНЗЫ НА ПОВОРОТНОЙ РУКЕ

Изделие поставляется с линзой на поворотном рычаге (4,0x, 12 диоптрий / 3,0x, 8 диоптрий), которая обеспечивает увеличенное увеличение небольшого участка поля зрения. Для использования данной линзы выполните следующие действия:

- Удерживая головку лампы, просто вставьте линзу на поворотном рычаге (B) в паз, расположенный на задней левой стороне головки, до её надёжной фиксации.
- Поверните линзу на поворотном рычаге в требуемое положение.
- Чтобы снять узел линзы, просто выполните вышеописанные действия в обратном порядке.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА

Светильник оснащен светодиодами, которые проработают в течение всего срока службы светильника.

ВНИМАНИЕ: НЕ СМОТРИТЕ НЕПОСРЕДСТВЕННО В СВЕТОДИОДЫ. ДО НАЧАЛА ОЧИСТКИ УБЕДИТЕСЬ, ЧТО СВЕТИЛЬНИК ОТКЛЮЧЕН ОТ ЭЛЕКТРОСЕТИ.

Устройство не требует специального технического обслуживания. Если оно станет сильно загрязненным, вытрите его влажной тканью, смоченной слабым мыльным раствором. Не используйте большое количество жидкости, так как она может проникнуть внутрь головки светильника и повлиять на электробезопасность. Никогда не распыляйте жидкость непосредственно на линзу или головку лампы. **НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ СПИРТ, РАСТВОРИТЕЛИ И АБРАЗИВНЫЕ ЧИСТЯЩИЕ СРЕДСТВА, ПОСКОЛЬКУ ОНИ ПОВРЕДЯТ ДЕТАЛИ ОПРАВЫ И ПРЕЦИЗИОННУЮ ЛИНЗУ.**

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ И УХОД ЗА ЛИНЗОЙ

- ВНИМАНИЕ:** НИКОГДА НЕ ОСТАВЛЯЙТЕ ЛИНЗУ БЕЗ ПРИСМОТРА ПОД ВОЗДЕЙСТВИЕМ ПРЯМЫХ СОЛНЕЧНЫХ ЛУЧЕЙ ИЛИ ТАМ, ГДЕ СВЕТ МОЖЕТ ПРОХОДИТЬ СКВОЗЬ ЛИНЗУ, ТАК КАК ЭТО МОЖЕТ СОЗДАТЬ ПОЖАРООПАСНУЮ СИТУАЦИЮ. КОГДА ЛИНЗА С ПОДСВЕТКОЙ НЕ ИСПОЛЬЗУЕТСЯ, ПОЖАЛУЙСТА, ЗАКРОЙТЕ ЕЕ ЧЕХЛОМ, КОТОРЫЙ ПОСТАВЛЯЕТСЯ В КОМПЛЕКТЕ СО СВЕТИЛЬНИКОМ.
- для очистки акриловой линзы используйте хлопчатобумажную ткань, смоченную в теплой мыльной воде. НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ СПИРТ, РАСТВОРИТЕЛИ И АБРАЗИВНЫЕ ЧИСТЯЩИЕ СРЕДСТВА, ТАК КАК ОНИ ПОВРЕДЯТ ЛИНЗУ.
- КАК ТОЛЬКО НА ГОЛОВКУ СВЕТИЛЬНИКА ПЕРЕСТАНЕТ ДАВИТЬ ВЕС ЛИНЗЫ, ОНА ВОСПРЯНЕТ ВВЕРХ. ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЛИ ТРАВМЫ ПОДДЕРЖИВАЙТЕ ГОЛОВКУ СВЕТИЛЬНИКА РУКОЙ, ЧТОБЫ ОНА ПОДНИМАЛАСЬ ПЛАВНО.
- НЕ ПОЗВОЛЯЙТЕ ОСТРЫМ МЕТАЛЛИЧЕСКИМ ПРЕДМЕТАМ, ВСТУПАТЬ В КОНТАКТ С ЛИНЗОЙ, ПОСКОЛЬКУ ОНИ МОГУТ ПОВРЕДИТЬ ПРЕЦИЗИОННУЮ ОПТИЧЕСКУЮ ПОВЕРХНОСТЬ.
- ПОСЛЕ УДАЛЕНИЯ СТОПОРНОГО КОЛЬЦА ЛИНЗЫ ОНА МОЖЕТ ВЫПАСТЬ ИЗ ГОЛОВКИ СВЕТИЛЬНИКА, ЕСЛИ ЕГО ПЕРЕВЕРНУТЬ. НЕ ВКЛЮЧАЙТЕ СВЕТИЛЬНИК, ЕСЛИ СТОПОРНОЕ КОЛЬЦО ЛИНЗЫ НЕ УСТАНОВЛЕНО ДОЛЖНЫМ ОБРАЗОМ.

ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ

ПЕРЕВОД НА РУССКИЙ:

ВНИМАНИЕ: При регулировке лампы следите за тем, чтобы электрический кабель не запутался и не намотался вокруг зажима или стойки лампы.

ВНИМАНИЕ: Если внешний гибкий кабель данного светильника будет поврежден, его замена должна выполняться исключительно квалифицированным специалистом во избежание опасности. В СЛУЧАЕ СОМНЕНИЙ ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ ЭЛЕКТРИКУ.

NEDERLANDS

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSLINSTRUCTIES – BEWAAR DEZE INSTRUCTIES VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK.

Dank u voor uw aankoop van dit Daylight-product. Voor meer informatie over uw garantie kunt u terecht op www.daylightcompany.com. Om een correcte en veilige werking te garanderen, leest u de volgende instructies en bewaart u deze voor toekomstig gebruik.

INSTALLATIE EN BEDIENING

- Verwijder vóór gebruik alle verpakking rondom de lamp.
- LET OP: DE VEREN IN DE ARM ZIJN ZEER STERK. HOUD DE ARM MET BEIDE HANDEN VAST EN OPEN LANGZAAM OM SCHADE OF LETSEL TE VOORKOMEN.**
- Bevestig de meegeleverde klem stevig aan de rand van een tafel of werkbank. BELANGRIJK: Draai de meegeleverde klem stevig vast VÓÓR het plaatsen van de lamp.
OPMERKING: Als de meegeleverde klem niet aan uw eisen voldoet, zijn er optionele alternatieven beschikbaar, zoals een vloerstandaard, tafelvoet en wand-/tafelbevestiging. Raadpleeg onze website voor meer informatie.
- Plaats de steel van de lamp in de opening van de klem en sluit de netadaptor aan op een gunstig geplaatste elektrische wandcontactdoos – de lamp is nu klaar voor gebruik.
- Om de lamp in of uit te schakelen, drukt u kort op het AAN/UIT-symbool in het midden van de knop.
OPMERKING: Het licht wordt ingeschakeld met de laatst gebruikte helderheid en lichtkleurtemperatuur.
- Om de helderheid in 4 vaste stappen te verhogen of te verlagen, drukt u kort en herhaaldelijk op de (+)- of (–)-symbolen van de knop.
Alternatief: om de helderheid continu te dimmen, houdt u het (+/-) of (–) symbool ingedrukt en laat u dit los bij het gewenste niveau.
- Om de lichtkleurtemperatuur te wijzigen tussen 5.500 K / 4.000 K / 2.700 K, drukt u op de AAN/UIT-knop en HOUDT u deze ongeveer 2 seconden ingedrukt. De lamp doorloopt de drie beschikbare lichtkleurinstellingen. Wanneer de gewenste lichtkleur is bereikt, laat u de knop los.
- SEGMENTVERLICHTING:** De lamp beschikt over een speciale functie waarmee afzonderlijke segmenten van de LED-ring kunnen worden verlicht. Om deze functie te activeren, houdt u de (+/-) en (–) knoppen gelijktijdig ingedrukt. De LED-ring schakelt vervolgens door de 4 modi: linker / rechter / achterste / voorste kwart en keert daarna terug naar de volledige ring.

OPMERKING: Wanneer de lamp wordt uitgeschakeld en vervolgens weer ingeschakeld, onthoudt zij alle eerdere instellingen (helderheid / kleurtemperatuur / segment).

OPMERKING: Na 9 uur continu gebruik is de lamp voorzien van een energiebesparende automatische uitschakelfunctie.

LET OP: FORCEER DE LAMPKOP NIET BUITEN DE BEWEGINGSGRENSZEN, AANGEZIEN DIT SCHADE AAN DE LAMP VEROOorzaakt EN UW GARANTIE ONGELDIG MAAKT.

DE LENS VERWIJDEREN

Als u de lens wilt verwijderen om deze te reinigen of te vervangen, ga dan als volgt te werk:

- Plaats de lampkop in horizontale positie.
- Houd de lampkop met beide handen vast en draai de lensring tegen de klok in tot aan de aanslag. Een rode markering aan de linkerzijde van de schakelaar wordt zichtbaar; til vervolgens de lensring van de lampkop af.
- Verwijder de lens door deze vanaf de onderzijde naar buiten te drukken.
LET OP: ZODRA HET GEWICHT VAN DE LENS IS VERWIJDERD, ZAL DE LAMPKOP OMHOOG VEREN.
- Voer de procedure in omgekeerde volgorde uit om de lensring opnieuw te plaatsen. Zorg ervoor dat de lensring correct in de lampkop is gepositioneerd en draai deze vervolgens met de klok mee totdat hij weer vastklikt. Controleer dat de rode markering niet zichtbaar is.
LET OP: GEBRUIK DE LAMP NIET ZOLANG DE LENSRING NIET IN DE VERGERENDELDE POSITIE STAAT (RODE MARKERING NIET ZICHTBAAR), ANDERS KAN DE LENS LOSRAKEN EN LETSEL VEROORZAKEN.

GEBRUIK VAN DE ZWENKARMLENS

Het product wordt geleverd met een zwenkarm-lens (4,0x, 12 dioptrieën, 3,0x, 8 dioptrieën), die een verhoogde vergroting mogelijk maakt van een klein deel van het gezichtsveld. Ga als volgt te werk om deze lens te gebruiken:

- Houd de lampkop vast en duw de zwenkarm-lens **(B)** eenvoudig in de sleuf **(C)** aan de linkerachterzijde van de lampkop totdat deze stevig op zijn plaats zit.
- Zwenk de lens naar de gewenste positie.
- Om de lensassemblage te verwijderen, keert u eenvoudigweg het bovenstaande proces om.

ONDERHOUD EN REINIGING

De lamp is voorzien van leds die net zo lang meegaan als de lamp zelf. **LET OP: KIJK NIET RECHTSTREEKS IN DE LED'S. ZORG ERVOOR DAT DE LAMP IS LOSGEKOPPELD VAN HET STOPCONTACT VOORDAT U DEZE SCHOONMAAKT.** Het apparaat vereist geen speciaal onderhoud. Als het sterk vervuild is, kan het worden afgenomen met een licht vochtige doek en een milde zeepoplossing. Gebruik geen grote hoeveelheden vloeistof, aangezien dit in de lampkop kan binnendringen en de elektrische veiligheid kan beïnvloeden. Spuit nooit vloeistof rechtstreeks op de lens of de lampkop.

GEBRUIK GEEN ALCOHOL, OPLOSMIDDELEN OF SCHURENDE REINIGINGSMIDDELEN, AANGEZIEN DEZE DE BEHUIZING EN DE PRECISIELENS KUNNEN BESCHADIGEN.

VEILIGHEID EN VERZORGING VAN DE LENS

LET OP:

- LAAT DE LENS NOOIT ONBEHEERD ACHTER IN DIRECT ZONLICHT OF OP EEN PLEK WAAR LICHT ERDOORHEEN KAN SCHIJNEN – DIT VOORMT EEN BRANDGEVAAR. PLAATS DE BIJ DE LAMP MEEGELEVERDE LENZENCAP TERUG WANNEER DE VERGROOTLAMP NIET IN GEBRUIK IS.**
- REINIG DE ACRYL-LENS MET EEN KATOENEN DOEK DIE IS BEVOCHTIGD MET WARM ZEEPSP. GEBRUIK GEEN ALCOHOL, OPLOSMIDDELEN OF SCHURENDE REINIGINGSMIDDELEN, AANGEZIEN DEZE DE LENS KUNNEN BESCHADIGEN.**
- DE LAMPKOP ZAL OMHOOG KOMEN ZODRA DE LENS IS VERWIJDERD. ONDERSTEUN DE KOP MET UW HAND EN LAAT DEZE VOORZICHTIG OMHOOG KOMEN OM SCHADE OF LETSEL TE VOORKOMEN.**
- ZORG ERVOOR DAT SCHERPE METALEN VOORWERPEN NIET IN CONTACT KOMEN MET DE LENS, OMDAT DEZE HET PRECISIE-OPTISCHE OPPERVLAK KUNNEN BESCHADIGEN.**
- ZODRA DE LENSBEVESTIGINGSRING IS VERWIJDERD, ZAL DE LENS UIT DE KOP VALLen ALS DEZE WORDT OMGEDRAAID. GEBRUIK DE LAMP NIET ZONDER EEN CORRECT GEMONTEERDE LENSBEVESTIGINGSRING.**

ELEKTRISCHE VEILIGHEID

LET OP: LET BIJ HET AFSTELLEN VAN DE LAMP OP DAT HET ELEKTRISCHE SNOER NIET VERSTRIKT RAAKT ROND DE KLEM OF LAMPSTAAF. LET OP: Indien de externe flexibele kabel van deze armatuur beschadigd raakt, dient deze uitsluitend door een gekwalificeerde persoon te worden vervangen om gevaar te voorkomen. RAADPLEEG BIJ TWIJFEL EEN GEKVALIFICEERDE ELEKTRICIEN.

ITALIANO

ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA – DA CONSERVARE A SCOPO DI RIFERIMENTO FUTURO

Grazie per aver acquistato questo prodotto Daylight. Per maggiori informazioni sulla garanzia, visitare il sito www.daylightcompany.com. Per garantire un funzionamento corretto e sicuro, leggere attentamente le seguenti istruzioni e conservarle per future consultazioni.

IMPOSTAZIONE E FUNZIONAMENTO

1. Prima di usare la lampada, rimuovere tutto il materiale di imballaggio protettivo.
2. **ATTENZIONE: LE MOLLE DEL BRACCIO SONO MOLTO RESISTENTI, È NECESSARIO QUINDI AFFERRARE IL BRACCIO CON AMBO LE MANI E APRIRLO LENTAMENTE PER EVITARE DANNI O LESIONI.**
3. Fissare saldamente il morsetto in dotazione al bordo di un tavolo o di un banco da lavoro. **IMPORTANTE:** Stringere saldamente il morsetto fornito PRIMA di inserire la lampada.
NOTA: Se il morsetto fornito non soddisfa le vostre esigenze, sono disponibili come alternative un supporto da pavimento, una base da tavolo e un supporto da parete/da tavolo. Per ulteriori informazioni, consultare il nostro sito web.
4. Inserire lo stelo del braccio della lampada nel foro del morsetto e collegare l'adattatore a una presa elettrica idonea – la lampada è così pronta per l'uso.
5. Per accendere o spegnere, premere brevemente il simbolo ON/OFF situato al centro del pulsante.
NOTA: La luce si accenderà con il livello di luminosità e la temperatura di colore utilizzati in precedenza.
6. Per aumentare o diminuire il livello di luminosità in **4 passaggi fissi**, premere brevemente e ripetutamente i simboli (+) o (–) del pulsante.
In alternativa: per aumentare o diminuire il livello di luminosità con **regolazione continua**, tenere premuto il simbolo (+) o (–) del pulsante e rilasciarlo al livello desiderato.
7. Per cambiare la temperatura del colore della luce tra 5.500 K / 4.000 K / 2.700 K, premere e tenere premuto il pulsante ON/OFF per circa 2 secondi. La lampada scorrerà ciclicamente tra le tre opzioni di colore della luce; quando viene raggiunto il colore desiderato, rilasciare il pulsante.
8. **ILLUMINAZIONE A SEGMENTI:** La lampada dispone di una funzione speciale che consente di illuminare singoli segmenti dell'anello LED. Per attivarla, tenere premuti contemporaneamente i pulsanti (+) e (–). L'anello LED scorrerà ciclicamente tra le 4 modalità: quarto sinistro / destro / posteriore / anteriore, quindi tornerà all'anello completo.
NOTA: Quando la lampada viene spenta e riaccesa, memorizza tutte le impostazioni precedenti (luminosità / temperatura del colore / segmento).

NOTA: Dopo 9 ore di funzionamento continuo, la lampada è dotata di una funzione di spegnimento automatico a risparmio energetico.

ATTENZIONE: Non forzare la testa oltre i suoi limiti di movimento, poiché ciò danneggerà la lampada e invaliderà la garanzia.

RIMOZIONE DELLA LENTE

Se desideri rimuovere la lente per pulirla o sostituirla, procedi come segue:

1. Sistemare la testa della lampada in posizione orizzontale.
2. Afferrare la testa della lampada con entrambe le mani e ruotare l'anello della lente in senso antiorario fino a fine corsa. Diventerà visibile un segno rosso sul lato sinistro dell'interruttore; sollevare quindi l'anello della lente dalla testa della lampada.
3. Rimuovere la lente spingendola dal lato inferiore.
ATTENZIONE: La testa della lampada scatterà verso l'alto una volta rimosso il peso della lente.
4. Ripetere la procedura in senso inverso per rimontare l'anello della lente. Assicurarsi che l'anello della lente sia posizionato correttamente nella testa e quindi ruotarlo in senso orario fino a quando scatta nuovamente in posizione. Assicurarsi che il segno rosso non sia visibile.

ATTENZIONE: Non utilizzare la lampada finché l'anello della lente non è bloccato in posizione (segno rosso non visibile), poiché la lente potrebbe cadere e causare lesioni.

UTILIZZO DELLA LENTE CON BRACCIO OSCILLANTE

Il prodotto è fornito con una lente a braccio oscillante [4,0x, 12 diottrie / 3,0x, 8 diottrie], che consente una maggiore ingrandimento di una piccola area del campo visivo. Per utilizzare questa lente, procedere come segue:

1. Tenere la testa della lampada e spingere semplicemente la lente a braccio oscillante **(B)** nell'alloggiamento **(C)** sul lato posteriore sinistro della testa, fino a quando non rimane fissata in posizione.
2. Ruotare la lente fino a portarla nella posizione desiderata.
3. Per rimuovere il gruppo lente è sufficiente eseguire la procedura sopra descritta in ordine inverso.

MANUTENZIONE E PULIZIA

La lampada è dotata di LED progettati per durare quanto il prodotto.

ATTENZIONE: EVITARE IL CONTATTO VISIVO DIRETTO CON I LED.

PRIMA DI PULIRE LA LAMPADA VERIFICARE CHE LA SPINA SIA STACCATO DALLA PRESA ELETTRICA.

L'apparecchio non richiede manutenzione particolare. Per interventi di pulizia più approfondita, utilizzare un tessuto leggermente inumidito con una soluzione di sapone neutro. Non usare liquidi in grandi quantità, perché potrebbero penetrare all'interno della testa della lampada e comprometterne la sicurezza. Non spruzzare mai liquidi direttamente sulla lente o sulla testa della lampada.

NON UTILIZZARE ALCOL, SOLVENTI O DETERGENTI ABRASIVI CHE POTREBBERO DANNEGGIARE LA LENTE DI PRECISIONE E LE FINITURE IN PLASTICA.

SICUREZZA E MANUTENZIONE DELLA LENTE

- **ATTENZIONE: NON LASCIARE MAI LA LENTE INCUSTODITA ALLA LUCE DIRETTA DEL SOLE O DOVE PUÒ ESSERE COLPITA DA UN RAGGIO LUMINOSO, PERCHÉ CIÒ POTREBBE CREARE UN RISCHIO DI INCENDIO. RIPOSIZIONARE SULLA LENTE LA COPERTURA IN DOTAZIONE QUANDO LA LAMPADA NON È IN USO.**
- **PER PULIRE LA LENTE ACRILICA** utilizzare un panno DI COTONE inumidito con acqua tiepida e sapone; **NON UTILIZZARE ALCOL, SOLVENTI O DETERGENTI ABRASIVI, CHE POTREBBERO DANNEGGIARE LA LENTE.**
- **ALLA RIMOZIONE DELLA LENTE, LA TESTA DELLA LAMPADA SI SOLLEVA ALL'IMPROVVISI. PER EVITARE DANNI O LESIONI, TENERE LA TESTA E FARE IN MODO CHE SI SOLLEVI LENTAMENTE.**
- **EVITARE CHE LA LENTE VENGA A CONTATTO CON OGGETTI DI METALLO ACUMINATI, CHE POTREBBERO DANNEGGIARNE LA SUPERFICIE OTTICA DI PRECISIONE.**
- **ALLA RIMOZIONE DELL'ANELLO DI TENUTA, LA LENTE CADRÀ DALLA TESTA, SE CAPOVOLTA. NON UTILIZZARE LA LAMPADA SENZA AVER CORRETTAMENTE MONTATO L'ANELLO DI TENUTA DELLA LENTE.**

SICUREZZA ELETTRICA

ATTENZIONE: QUANDO SI REGOLA LA POSIZIONE DELLA LAMPADA, PRESTARE ATTENZIONE A NON AVVOLGERE IL CAVO ATTORNO AL MORSETTO O ALLO STELO.

ATTENZIONE: In caso di danneggiamento del cavo flessibile esterno di questa lampada, farlo sostituire unicamente da una persona qualificata per prevenire qualsiasi rischio.

IN CASO DI DUBBI, CONSULTARE UN ELETTRICISTA QUALIFICATO.

ESPAÑOL

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES – CONSERVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

Gracias por adquirir este producto Daylight. Para obtener más información sobre su garantía, visite www.daylightcompany.com. Para garantizar un funcionamiento correcto y seguro, lea lo siguiente y consérvelo para futuras consultas.

MONTAJE Y MANEJO

1. Antes de utilizar la lámpara, retire todo el embalaje que la rodea.
2. **PRECAUCIÓN: LOS MUELLES DEL BRAZO SON MUY FUERTES; AGARRE EL BRAZO CON AMBAS MANOS Y ÁBRALO LENTAMENTE PARA EVITAR DANOS O LESIONES.**
3. Asegure firmemente la abrazadera suministrada al borde de una mesa o banco de trabajo. **IMPORTANTE:** Apriete firmemente la abrazadera suministrada ANTES de insertar la lámpara.
NOTA: Si la abrazadera suministrada no cumple con sus requisitos, hay disponibles como alternativas un soporte de suelo, una base de mesa y un soporte de pared/mesa opcionales. Consulte nuestro sitio web para obtener más información.
4. Inserte el vástago del brazo de la lámpara en el orificio de la pinza y conecte el adaptador de corriente a una toma eléctrica adecuada – la lámpara ya está lista para su uso.
5. Para encender o apagar, pulse brevemente el símbolo ON/OFF situado en el centro del botón. **NOTA:** La luz se encenderá con el último nivel de brillo y la última temperatura de color utilizados.
6. Para aumentar o disminuir el nivel de brillo en **4 pasos fijos**, pulse brevemente los símbolos (+) o (–) del botón.
Alternativamente: para aumentar o disminuir el nivel de brillo con regulación continua, mantenga pulsado el símbolo (+) o (–) y suéltelo en el nivel deseado.
7. Para cambiar la temperatura de color de la luz entre 5.500 K / 4.000 K / 2.700 K, pulse y MANTENGA PULSADO el botón ON/OFF durante aproximadamente 2 segundos. La lámpara irá alternando entre las tres opciones de color de luz; cuando se alcance el color deseado, suelte el botón.
8. **ILUMINACIÓN POR SEGMENTOS:** La lámpara dispone de una función especial que permite iluminar segmentos individuales del anillo LED. Para activarla, mantenga pulsados simultáneamente los botones (+) y (–). El anillo de LED irá alternando entre los 4 modos: cuartos izquierdo / derecho / trasero / delantero, y después volverá al anillo completo.

NOTA: Cuando la lámpara se apaga y se vuelve a encender, recordará todos los ajustes anteriores (brillo / temperatura de color / segmento).

NOTA: Tras 9 horas de funcionamiento continuo, la lámpara dispone de una función de apagado automático de ahorro energético.

PRECAUCIÓN: NO FUERCE EL CABEZAL MÁS ALLÁ DE SUS LÍMITES DE MOVIMIENTO, ya que esto dañará la lámpara y anulará la garantía.

RETIRADA DE LA LENTE

Si desea retirar la lente para limpiarla o sustituirla, procede de la siguiente manera:

1. Coloque el cabezal de la lámpara en posición horizontal.
2. Sujete el cabezal de la lámpara con ambas manos y gire el anillo de la lente en sentido antihorario hasta el tope. Aparecerá una marca roja en el lado izquierdo del interruptor; a continuación, levante y retire el anillo de la lente del cabezal.
3. Retire la lente empujándola desde la parte inferior.
PRECAUCIÓN: EL CABEZAL SE ELEVARÁ BRUSCAMENTE una vez que se haya retirado el peso de la lente.
4. Invierta el procedimiento para volver a montar el aro de la lente. Asegúrese de que el aro de la lente esté correctamente colocado en el cabezal y, a continuación, gírelo en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje de nuevo en su posición. Asegúrese de que la marca roja no sea visible.
PRECAUCIÓN: NO OPERE LA LÁMPARA HASTA QUE EL ARO DE LA LENTE ESTÉ BLOQUEADO EN SU POSICIÓN (MARCA ROJA NO VISIBLE), YA QUE LA LENTE PODRÍA CAERSE Y CAUSAR LESIONES.

USO DE LA LENTE PARA EL BRAZO OSCILANTE

El producto se suministra con una lente de brazo articulado [4,0X, 12 dioptrías / 3,0X, 8 dioptrías] que permite un mayor aumento de una pequeña zona del campo de visión. Para utilizar esta lente, proceda de la siguiente manera:

1. Sujete el cabezal de la lámpara y simplemente introduzca la lente del brazo articulado **(B)** en la ranura **(C)** situada en la parte trasera izquierda del cabezal hasta que quede fijada en su lugar.
2. Oscile la lente hasta dejarla en la posición que desee.
3. Para retirar el conjunto de la lente, simplemente invierta el procedimiento anterior.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

La lámpara está equipada con LED que durarán toda la vida útil de la lámpara.

PRECAUCIÓN: NO MIRE DIRECTAMENTE A LOS LED.

ANTES DE LIMPIARLA, ASEGÚRESE DE QUE LA LÁMPARA ESTÉ DESCONECTADA DE LA RED ELÉCTRICA.

La unidad no requiere mantenimiento especial. Si está muy sucia se puede limpiar con un paño humedecido en una solución de jabón suave. No utilice grandes cantidades de líquido ya que éste puede penetrar en el cabezal de la lámpara y afectar a la seguridad eléctrica. Nunca pulverice líquido directamente sobre la lente ni sobre el cabezal.

NO UTILICE ALCOHOL, DISOLVENTES O LIMPIADORES ABRASIVOS YA QUE DANARÁN LAS MOLDURAS Y LA LENTE DE PRECISIÓN.

SEGURIDAD Y CUIDADO DE LA LENTE

PRECAUCIÓN:

- **NUNCA DEJE LA LUPA DIRECTAMENTE EXPUESTA A LA LUZ DEL SOL SIN SUPERVISIÓN O EN UN LUGAR DONDE LA LUZ PUEDE PASAR A TRAVÉS DE ELLA. PODRÍA PROVOCAR UN INCENDIO. CUANDO NO ESTÉ UTILIZANDO LA LÁMPARA DE AUMENTO, COLOQUE LA FUNDA DE LA LENTE QUE SE SUMINISTRA CON LA LÁMPARA.**
- **PARA LIMPIAR LA LENTE ACRÍLICA, UTILICE UN PANO DE ALGODÓN HUMEDECIDO CON AGUA JABONOSA TEMPLADA. NO UTILICE ALCOHOL, DISOLVENTES O LIMPIADORES ABRASIVOS, YA QUE DANARÁN LA LENTE.**
- **AL QUITAR LA LENTE EL CABEZAL DE LA LÁMPARA SALTARÁ HACIA ARRIBA. PARA EVITAR DANOS O LESIONES, SUJETE EL CABEZAL CON LA MANO Y DEJE QUE VAYA SUBIENDO LENTAMENTE.**
- **NO PERMITA QUE LA LENTE ENTRE EN CONTACTO CON OBJETOS METÁLICOS AFILADOS, YA QUE ESTOS PODRÍAN ALTERAR LA PRECISIÓN DE LA SUPERFICIE ÓPTICA**
- **UNA VEZ QUE SE RETIRE EL ANILLO DE RETENCIÓN DE LA LENTE, ÉSTA CAERÁ DEL CABEZAL SI SE PONE BOCA ABAJO. NO HAGA FUNCIONAR LA LÁMPARA SIN EL ANILLO DEBIDAMENTE COLOCADO.**